

RESULTADOS DE LAS VOTACIONES

Significado de abreviaturas y símbolos	
+	aprobado
-	rechazado
↓	decae
R	retirado
VN (... , ... , ...)	votación nominal (a favor, en contra, abstenciones)
VE (... , ... , ...)	votación electrónica (a favor, en contra, abstenciones)
vp	votación por partes
vs	votación por separado
enm.	enmienda
ET	enmienda de transacción
PC	parte correspondiente
S	enmienda de supresión
=	enmiendas idénticas
§	apartado
art.	artículo
cons.	considerando
PR	propuesta de Resolución
PRC	propuesta de Resolución común
SEC	votación secreta

1. Adhesión de Perú al Convenio de La Haya de 1980 sobre los aspectos civiles de la sustracción internacional de menores *

Informe: Angel Dzhambazki (A8-0267/2016)

Asunto	VN, etc.	Votaciones	Votaciones por VN/VE - observaciones
Votación única	VN	+	641, 3, 17

2. Adhesión de Kazajistán al Convenio de La Haya de 1980 sobre los aspectos civiles de la sustracción internacional de menores *

Informe: Angel Dzhambazki (A8-0268/2016)

Asunto	VN, etc.	Votaciones	Votaciones por VN/VE - observaciones
Votación única	VN	+	642, 4, 17

3. Adhesión de la República de Corea al Convenio de La Haya de 1980 sobre los aspectos civiles de la sustracción internacional de menores *

Informe: Angel Dzhambazki (A8-0266/2016)

Asunto	VN, etc.	Votaciones	Votaciones por VN/VE - observaciones
Votación única	VN	+	649, 4, 17

4. Objetivos a escala mundial y compromisos de la Unión en materia de nutrición y seguridad alimentaria en el mundo

Propuesta de Resolución: B8-1042/2016

Asunto	Enm. n.º	Autor - Autora	VN, etc.	Votaciones	Votaciones por VN/VE - observaciones
--------	----------	----------------	----------	------------	--------------------------------------

Asunto	Enm. n.º	Autor - Autora	VN, etc.	Votaciones	Votaciones por VN/VE - observaciones
Propuesta de Resolución B8-1042/2016 (Comisión DEVE)					
§ 1	2	Verts/ALE		+	
Después del § 1	5	GUE/NGL		-	
	6	GUE/NGL		-	
§ 6	7	GUE/NGL		-	
Después del § 6	8	GUE/NGL	VN	+	374, 284, 15
§ 12	§	texto original	vp		
			1	-	
			2	+	
§ 13	§	texto original	vp		
			1	-	
			2/VE	+	334, 233, 102
§ 17	§	texto original	vp		
			1	+	
			2	-	
Después del § 23	9	GUE/NGL	VE	+	342, 260, 73
§ 27	10	GUE/NGL	VN	+	358, 287, 27
	1	↓			
	2	↓			
Después del § 30	11	GUE/NGL	vp		
			1/VN	-	204, 434, 25
			2/VN	+	416, 227, 26
	12	GUE/NGL	VN	+	361, 252, 57

Asunto	Enm. n.º	Autor - Autora	VN, etc.	Votaciones	Votaciones por VN/VE - observaciones
§ 32	13	GUE/NGL		-	
	§	texto original	vp		
			1	+	
			2	+	
Después del § 33	14	GUE/NGL		-	
Después del considerando C	1	Verts/ALE	VE	+	382, 283, 10
	3	GUE/NGL		-	
Considerando G	§	texto original	vp		
			1	+	
			2/VE	+	350, 297, 29
Considerando M	4	GUE/NGL	VN	-	292, 353, 29
Considerando V	§	texto original	vs/VE	+	357, 300, 17
Votación: Resolución (conjunto del texto)			VE	+	450, 213, 13

Solicitudes de votación nominal

GUE/NGL: enmiendas 4, 8, 10, 11, 12

Solicitudes de votación por separado

PPE, ECR: considerando V

Solicitudes de votación por partes

GUE/NGL:

§ 32

1.^a parte: conjunto del texto salvo las palabras «y del papel fundamental del sector privado para mejorar la seguridad alimentaria y aumentar las acciones concretas en materia de nutrición»

2.^a parte: estas palabras

PPE:

§ 13

1.^a parte: «Lamenta que la política de biocarburantes de la Unión esté fomentando la especulación de las tierras de labranza, sobre todo de las que son más fértiles y se encuentran cerca de los puertos o carreteras;»

2.^a parte: «insta a la Unión a que, en consonancia con el principio de coherencia de las políticas en favor del desarrollo, elimine los incentivos públicos para la producción de biocarburantes a partir de cultivos;»

§ 17

- 1.^a parte: conjunto del texto salvo las palabras «antes de la segunda Cumbre de Alto Nivel sobre Nutrición, que se celebrará en Brasil en agosto de 2016,»
- 2.^a parte: estas palabras

Considerando G

- 1.^a parte: conjunto del texto salvo las palabras «en la Cumbre de Nutrición para el Crecimiento de 2013»
- 2.^a parte: estas palabras

S&D:

Enmienda 11

- 1.^a parte: «Pide a la Unión y a sus Estados miembros que no apoyen la privatización de las semillas mediante cláusulas sobre propiedad intelectual recogidas en los acuerdos de asociación o de comercio con los países en desarrollo;»
- 2.^a parte: «destaca la importancia de cooperar con los agricultores para buscar variedades de cultivo asequibles, adaptadas a las condiciones locales y mejoradas, y de establecer una capacidad de producción de semillas que sea resiliente, responda a las necesidades, sea de propiedad local y sea autosuficiente de modo que no tenga que depender de la financiación de los donantes para sobrevivir;»

PPE, ECR:

§ 12

- 1.^a parte: «Recuerda que garantizar el acceso de los pueblos a la tierra tiene una importancia fundamental para la soberanía alimentaria;»
- 2.^a parte: «subraya que el acaparamiento de tierras, consecuencia de las adquisiciones de tierras a gran escala en los países en desarrollo, representa una nueva amenaza para la seguridad alimentaria y la nutrición; pide a la Comisión que adopte medidas concretas para luchar contra el acaparamiento de tierras y elaborar un plan de acción para combatir el acaparamiento de tierras, y que vele por la aplicación efectiva de las Directrices sobre la tenencia de la tierra de la FAO;»

§ 27

- 1.^a parte: «Subraya la necesidad de poner todas las políticas de la Unión en consonancia con el principio de coherencia de las políticas en favor del desarrollo; pide, por tanto, que la política comercial y de desarrollo de la Unión respete el espacio político y de política económica de los países en desarrollo a fin de que establezcan las políticas necesarias para promover el desarrollo sostenible y la dignidad de sus ciudadanos,»
- 2.^a parte: «así como la soberanía alimentaria;»

5. Fiscalía Europea y Eurojust

Propuesta de Resolución: B8-1054/2016

Asunto	VN, etc.	Votaciones	Votaciones por VN/VE - observaciones
--------	----------	------------	--------------------------------------

Asunto	VN, etc.	Votaciones	Votaciones por VN/VE - observaciones
Propuesta de Resolución B8-1054/2016 (PPE, S&D, ALDE, Verts/ALE)			
Votación: Resolución (conjunto del texto)		+	

6. La necesidad de una política europea de reindustrialización en vista de los recientes casos de Caterpillar y Alstom

Propuestas de Resolución: B8-1051/2016, B8-1052/2016, B8-1053/2016, B8-1055/2016, B8-1056/2016, B8-1057/2016, B8-1058/2016

Asunto	Enm. n.º	Autor - Autora	VN, etc.	Votaciones	Votaciones por VN/VE - observaciones
Propuesta de Resolución común RC-B8-1051/2016 (PPE, Verts/ALE, ECR, S&D, ALDE)					
§ 1	§	texto original	vp		
			1/VN	+	636, 12, 28
			2/VN	+	602, 40, 22
Después del § 1	13	GUE/NGL	VN	-	314, 315, 44
Después del § 2	14	GUE/NGL	VN	-	327, 343, 8
	15	GUE/NGL	VN	-	295, 348, 29
§ 3	§	texto original	vp		
			1/VN	+	601, 64, 6
			2/VN	+	514, 146, 16
§ 5	§	texto original	vp		
			1/VN	+	647, 26, 7
			2/VN	+	624, 38, 18
			3/VN	+	592, 58, 26

Asunto	Enm. n.º	Autor - Autora	VN, etc.	Votaciones	Votaciones por VN/VE - observaciones
Después del § 5	22	ECR	vp		
			1/VN	+	594, 62, 25
			2/VN	+	380, 282, 10
	26	S&D, Verts/ALE	VN	+	349, 316, 14
	27	S&D, Verts/ALE	VN	-	157, 348, 174
	28	S&D, Verts/ALE	VN	-	317, 345, 18
	29	S&D, Verts/ALE	VN	+	313, 310, 53
30	S&D, Verts/ALE	VN	+	386, 254, 35	
§ 6	§	texto original	vs	+	
Después del § 6	7	EFDD	VN	-	183, 339, 156
§ 7	§	texto original	vp		
			1/VN	+	595, 54, 29
			2/VN	+	612, 40, 26
§ 8	31	S&D, Verts/ALE	VN	+	358, 292, 29
	§	texto original	vp		
			1/VN	↓	
			2/VN	↓	
Después del § 9	23	ECR	VE	+	403, 220, 58
§ 10	§	texto original	vp		
			1/VN	+	618, 49, 10
			2/VN	+	513, 151, 15
			3/VN	-	317, 350, 6

Asunto	Enm. n.º	Autor - Autora	VN, etc.	Votaciones	Votaciones por VN/VE - observaciones
§ 11	§	texto original	vp		
			1/VN	+	538, 58, 77
			2/VN	+	515, 93, 70
			3/VN	+	322, 282, 73
			4/VN	+	507, 110, 62
§ 12	24	ECR	VN	-	179, 495, 6
	§	texto original	VN	+	342, 289, 50
§ 13	§	texto original	vp		
			1/VN	+	586, 64, 30
			2/VN	+	341, 273, 56
			3/VN	-	287, 348, 38
§ 14	§	texto original	vp		
			1/VN	+	581, 59, 32
			2/VN	+	358, 300, 21
§ 15	§	texto original	vp		
			1/VN	+	608, 59, 11
			2/VN	+	619, 38, 8
			3/VN	+	324, 321, 34
§ 17	§	texto original	vp		
			1/VN	+	599, 57, 22
			2/VN	+	548, 119, 9
§ 19	§	texto original	VN	+	594, 68, 9
§ 20	8	EFDD	VN	-	305, 353, 20
	32	S&D, Verts/ALE	VN	+	349, 318, 10

Asunto	Enm. n.º	Autor - Autora	VN, etc.	Votaciones	Votaciones por VN/VE - observaciones
Después del § 20	16	GUE/NGL	VN	-	279, 378, 22
§ 21	§	texto original	VN	+	611, 57, 9
Después del § 21	18	GUE/NGL		-	
§ 22	1	PPE	VN	-	211, 458, 10
	§	texto original	vp		
			1/VN	+	491, 164, 19
			2/VN	+	332, 314, 24
Después del § 22	19	GUE/NGL	VN	-	325, 329, 18
Después del § 23	20	GUE/NGL	VN	-	304, 370, 3
§ 24	§	texto original	vp		
			1/VN	+	639, 15, 18
			2/VN	+	377, 282, 16
			3/VN	+	561, 74, 32
§ 25	9	EFDD	VN	+	345, 308, 24
Después del § 25	33	S&D, Verts/ALE	VN	-	317, 327, 17
	34	S&D, Verts/ALE	VN	-	316, 344, 12
§ 27	§	texto original	vp		
			1/VN	+	628, 27, 23
			2/VN	+	345, 301, 26
			3/VN	+	629, 23, 22

Asunto	Enm. n.º	Autor - Autora	VN, etc.	Votaciones	Votaciones por VN/VE - observaciones
§ 31	§	texto original	VN	+	511, 99, 68
Después del § 31	35	S&D, Verts/ALE	VN	+	329, 318, 32
Después del § 32	36	S&D, Verts/ALE	VN	-	327, 346, 4
	37	S&D, Verts/ALE	VN	-	306, 349, 17
§ 33	§	texto original	VN	+	549, 117, 10
Después del § 33	17	GUE/NGL		-	
	25	ECR	vp		
			1/VE	+	442, 199, 35
			2	+	
§ 34	§	texto original	vs	+	
Después del § 34	38	S&D, Verts/ALE	VN	+	338, 292, 49
§ 35	§	texto original	vs/VE	+	387, 283, 7
Después del visto 2	2	EFDD	VN	-	133, 534, 9
	3	EFDD	VN	-	131, 537, 8
	4	EFDD	VN	-	135, 529, 10
Después del visto 3	21	ECR	VE	+	336, 313, 27
Después del visto 7	10	GUE/NGL		-	
Considerando C	§	texto original	vp		
			1/VN	+	560, 65, 52
			2/VN	+	327, 254, 91

Asunto	Enm. n.º	Autor - Autora	VN, etc.	Votaciones	Votaciones por VN/VE - observaciones
Después del considerando C	11	GUE/NGL		-	
Considerando E	§	texto original	vs	-	
Considerando F	§	texto original	vs	-	
Considerando J	§	texto original	vp		
			1/VN	+	662, 14, 3
			2/VN	+	618, 15, 20
Considerando L	§	texto original	VN	+	543, 128, 7
Considerando M	§	texto original	VN	+	615, 51, 11
Considerando N	§	texto original	VN	+	400, 201, 79
Considerando P	§	texto original	vp		
			1/VN	+	641, 6, 27
			2/VN	+	477, 165, 32
Considerando Q	§	texto original	vp		
			1/VN	+	632, 26, 6
			2/VN	+	630, 30, 16
			3/VN	+	643, 7, 19

Asunto	Enm. n.º	Autor - Autora	VN, etc.	Votaciones	Votaciones por VN/VE - observaciones
Después del considerando R	5	EFDD	VN	+	337, 305, 31
Después del considerando S	12	GUE/NGL		-	
Votación: Resolución (conjunto del texto)			VN	+	472, 103, 99
Propuestas de Resolución de los grupos políticos					
B8-1051/2016		PPE		↓	
B8-1052/2016		Verts/ALE		↓	
B8-1053/2016		GUE/NGL		↓	
B8-1055/2016		ECR		↓	
B8-1056/2016		S&D		↓	
B8-1057/2016		EFDD		↓	
B8-1058/2016		ALDE		↓	

Solicitudes de votación nominal

GUE/NGL: enmiendas 13, 14, 15, 16, 19, 20, § 3

ECR: enmienda 24, considerando 1, §§ 15 (2.ª parte), 22 (2.ª parte), votación final

EFDD: enmiendas 2, 3, 4, 5, 7, 8, 9

S&D: enmiendas 22, 26-38, §§ 1, 3, 5, 7, 8, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 17, 19, 21, 22, 24, 27, 31, 33, considerandos C, J, L, M, N, P, Q

Verts/ALE: enmiendas 1, 26-38, § 27 (2.ª parte)

Solicitudes de votación por separado

ECR: §§ 11, 31, 33, considerando N

GUE/NGL: §§ 6, 12

PPE: §§ 12, 22, 35, considerandos E, F

ALDE: §§ 3, 8, 12, 19, 21, 27, 31, 33, 34, considerandos C, E, M, P, Q

Solicitudes de votación por partes

ECR:

§ 17

1.ª parte: «Considera que los fondos de la Unión brindan una gran oportunidad para financiar la inversión sostenible en infraestructuras energéticas y de transporte público y el despliegue inteligente de tecnologías de la información y la comunicación;»

2.ª parte: «pide mejoras en la aplicación de los diferentes criterios, en particular por lo que se refiere a los criterios de empleo, medioambientales y sociales, para la utilización de los fondos de la Unión y de todos los instrumentos financieros gestionados por el BEI;»

§ 22

- 1.ª parte:* «Considera que debe impedirse la evasión de impuestos, también a través de la transferencia de activos materiales e inmateriales o servicios entre empresas a precios inadecuados (precio de transferencia),»
- 2.ª parte:* «evasión que también es el resultado de la falta de coordinación europea en materia fiscal y comercial; pide una mayor cooperación y convergencia entre Estados miembros en asuntos fiscales, sociales y presupuestarios;»

Considerando J

- 1.ª parte:* «Considerando que la industria europea como la que representan Alstom y Caterpillar tiene un alto valor añadido y una experiencia reconocida; que, en la actualidad, esta industria central y estratégica para la Unión se enfrenta a la fuerte competencia mundial»
- 2.ª parte:* «de países que exportan productos de menor coste al mercado europeo con una política agresiva y de rápida expansión en todos los continentes, a menudo con el apoyo político y financiero de sus Gobiernos;»

GUE/NGL:

§ 7

- 1.ª parte:* «Recuerda la necesidad de alcanzar rápidamente un acuerdo sobre la revisión de los reglamentos sobre los instrumentos de defensa comercial a fin de reforzarlos de manera significativa mejorando su capacidad de reacción y su eficacia;»
- 2.ª parte:* «pide a la Comisión que tenga en cuenta el impacto social y económico que puede tener en la competitividad de las industrias de la Unión el reconocimiento del estatuto de economía de mercado a economías de Estado u otras economías que no se basan en el mercado;»

§ 8

- 1.ª parte:* conjunto del texto salvo las palabras «de la Estrategia Europa 2020»
- 2.ª parte:* estas palabras

Verts/ALE:

Enmienda 22

- 1.ª parte:* conjunto del texto salvo las palabras «y de los costes de cumplimiento para las empresas, así como la derogación de la legislación innecesaria,»
- 2.ª parte:* estas palabras

Enmienda 25

- 1.ª parte:* conjunto del texto salvo las palabras «impulsar la competitividad y»
- 2.ª parte:* estas palabras

Considerando P

- 1.ª parte:* «Considerando que el comercio de maquinaria de construcción en la Unión ha estado sometido a graves perturbaciones durante los últimos años, relacionadas con la disminución de la inversión pública y privada,»
- 2.ª parte:* «pero también debido al aumento de los costes de producción a raíz del aumento de los precios de las materias primas;»

PPE:

§ 13

- 1.^a parte: conjunto del texto salvo las palabras «o en las que más del 50 % del valor se haga efectivo fuera de la Unión» y «recuerda la necesidad de alcanzar rápidamente un acuerdo sobre los instrumentos internacionales en materia de contratación pública;»
- 2.^a parte: «o en las que más del 50 % del valor se haga efectivo fuera de la Unión»
- 3.^a parte: «recuerda la necesidad de alcanzar rápidamente un acuerdo sobre los instrumentos internacionales en materia de contratación pública;»

§ 14

- 1.^a parte: conjunto del texto salvo las palabras «y el etiquetado ecológico»
- 2.^a parte: estas palabras

Considerando Q

- 1.^a parte: «Considerando que el comercio justo de productos industriales debe respetar los derechos de los trabajadores y las normas medioambientales;»
- 2.^a parte: «que la inversión en energías renovables y eficiencia energética es un importante motor de la inversión en productos industriales con la capacidad de crear círculos virtuosos;»
- 3.^a parte: «que la innovación, la inversión en I+D, el empleo y la renovación de competencias son fundamentales para el crecimiento sostenible;»

Considerando C

- 1.^a parte: «Considerando que la reducción de los costes de producción entre 2013 y 2015 hizo que los productos de la planta resultaran más atractivos que los procedentes de fuera de la Unión; que, sin embargo, Caterpillar decidió cerrar la planta»
- 2.^a parte: «para trasladar la producción a otros centros con normas de protección social y medioambiental inferiores a las aplicables a la industria europea;»

ALDE:

§ 1

- 1.^a parte: conjunto del texto salvo las palabras «en las economías y las comunidades locales» y «y a las economías locales, y para ayudar a las regiones»
- 2.^a parte: estas palabras

GUE/NGL, Verts/ALE:

§ 3

- 1.^a parte: «Recuerda que Europa es una economía social de mercado que aspira a alcanzar un crecimiento económico sostenible e integrador; lamenta la ausencia de una verdadera política industrial de la Unión que proteja también a los trabajadores de la Unión; pide por tanto a la Comisión que establezca una genuina estrategia industrial europea a largo plazo con vistas a alcanzar el objetivo de que el 20 % del producto interior bruto proceda de la industria,»
- 2.^a parte: «con arreglo a lo establecido en la Estrategia Europa 2020;»

ECR, PPE:

§ 5

- 1.^a parte: conjunto del texto salvo las palabras «eficiencia energética, economía circular,» y «subraya, en este contexto, el impacto negativo de la reducción de las inversiones públicas y privadas y de la disminución del consumo interno, que deben fomentarse para que estimulen el crecimiento;»
- 2.^a parte: «eficiencia energética, economía circular,»
- 3.^a parte: «subraya, en este contexto, el impacto negativo de la reducción de las inversiones públicas y privadas y de la disminución del consumo interno, que deben fomentarse para que estimulen el crecimiento;»

ECR, GUE/NGL:

§ 10

- 1.^a parte: conjunto del texto salvo las palabras «un marco regulador europeo abierto al mundo y competitivo para atraer y mantener la inversión privada, mantener»
- 2.^a parte: «un marco regulador europeo abierto al mundo y competitivo para atraer y mantener la inversión privada, mantener» salvo la palabra «regulador»
- 3.^a parte: «regulador»

GUE/NGL, ALDE, PPE:

§ 11

- 1.^a parte: «Toma nota asimismo de que las normas sobre ayudas estatales deben estar mejor adaptadas para generar innovación y sostenibilidad»
- 2.^a parte: «y cumplir los objetivos de promoción de un alto nivel de empleo y de fomento de políticas sociales» salvo las palabras «de fomento»
- 3.^a parte: «de fomento»
- 4.^a parte: «de conformidad con el artículo 9 del Tratado de Funcionamiento de la Unión Europea;»

ECR, GUE/NGL, PPE:

§ 15

- 1.^a parte: conjunto del texto salvo las palabras «junto con los Estados miembros, una estrategia de la Unión para una política industrial coherente y global con vistas a la reindustrialización de Europa, y basada entre otras cosas en la digitalización (en particular en» y «pide, a tal fin, una mayor cooperación y convergencia entre los Estados miembros en asuntos fiscales, sociales y presupuestarios de manera que se facilite la emergencia de proyectos industriales conjuntos;»
- 2.^a parte: «junto con los Estados miembros, una estrategia de la Unión para una política industrial coherente y global con vistas a la reindustrialización de Europa, y basada entre otras cosas en la digitalización (en particular en»
- 3.^a parte: «pide, a tal fin, una mayor cooperación y convergencia entre los Estados miembros en asuntos fiscales, sociales y presupuestarios de manera que se facilite la emergencia de proyectos industriales conjuntos;»

GUE/NGL, PPE:

§ 24

- 1.ª parte:* «Destaca la necesidad crucial de desarrollar las competencias técnicas, en particular en el sector manufacturero; destaca la necesidad de fomentar la importancia de unos trabajadores técnicos cualificados; considera esencial, para maximizar el potencial neto de empleo de la economía verde, ofrecer a la mano de obra actual oportunidades adecuadas para adquirir las nuevas competencias necesarias para la economía circular; recuerda la importancia de una mano de obra cualificada para la viabilidad de la producción;» salvo la palabra «verde»
- 2.ª parte:* «verde»
- 3.ª parte:* «subraya la importancia de fomentar mejores sinergias entre los sistemas de educación, las universidades y el mercado laboral, incluyendo la orientación hacia el medio de trabajo y la cooperación con las empresas para la creación de «agrupaciones» de innovación;»

ECR, Verts/ALE:

§ 27

- 1.ª parte:* «Considera que toda operación de reestructuración debe explicarse y justificarse a las partes interesadas, cuando proceda, incluida la elección de las medidas previstas en relación con los objetivos y las posibles alternativas;» salvo las palabras «,cuando proceda,»
- 2.ª parte:* «,cuando proceda,»
- 3.ª parte:* «pide un diálogo local que incluya a todas las partes interesadas para debatir acerca de las mejores modalidades posibles en los casos de reestructuración;»

Varios

La enmienda 6 se ha retirado.